

AKCINĖ BENDROVĖ
"LIETUVOS JŪRŲ LAIVININKYSTĖ"



PUBLIC COMPANY
"LITHUANIAN SHIPPING COMPANY"

Lietuvos bankui
Žirmūnų g. 151,
LT – 09128, Vilnius

2013-08-14

Nr.

(1)-5- 170

Klaipėda

I

Nr.

AB "LIETUVOS JŪRŲ LAIVININKYSTĖ" ATSAKINGŲ ASMENŲ PATVIRTINIMAS

Vadovaujantis Lietuvos Respublikos vertybinių popierių komisijos periodinės ir papildomos informacijos rengimo ir pateikimo taisyklėmis, bei Lietuvos Respublikos vertybinių popierių įstatymo 22 punktu, patvirtiname, kad mūsų žiniomis, 2013 m. birželio 30 d. finansinių ataskaitų rinkinys, sudarytas pagal tarptautinius finansinės atskaitomybės standartus, atitinka tikrovę ir teisingai parodo AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ turta, įsipareigojimus, finansinę būklę, pelną arba nuostolius ir pinigų srautus.

Taip pat patvirtiname, kad mūsų žiniomis, pridėtame 2013 m. šešių mėnesių tarpiniame pranešime yra teisingai nurodyta bendrovės verslo plėtros ir veiklos apžvalga ir bendrovės būklė kartu su pagrindinių rizikų ir neapibrėžtumų, su kuriais susiduriama, aprašymu.

AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“
Generalinis direktorius

Audronis Lubys

AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“
Vyriausiasis buhalteris

Arvydas Stropus

AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“

2013 metų šešių mėnesių neaudituoti tarpinė finansinė
atskaitomybė

VENTA
KLAIPEDA
IMO 9074729

Turinys

Informacija apie įmonę	1
Finansinės būklės ataskaita	2
Bendrųjų pajamų ataskaita	3
Pinigų srautų ataskaita	4
Nuosavo kapitalo pokyčių ataskaita	5
Aiškinamojo rašto pastabos	6

Informacija apie įmonę

AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“

Telefonas: +370 46 393105
Telefaksas: +370 46 393119
Įmonės kodas: 110865039
Buveinės adresas: Malūnininkų g.3, Klaipėda

Stebėtojų taryba

Tomas Karpavičius (pirmininkas)
Ona Barauskienė
Evaldas Zacharevičius
Laimutė Tinglum
Gytis Kaminskas

Valdyba

Saulius Girdauskas
Andrius Šniuolis
Eglė Vyšniauskaitė
Mindaugas Utkevičius
Stepas Telešius

Auditorius

„KPMG Baltics“, UAB

Bankai

AB „SEB bankas“
AB DNB bankas
Danske bank A/S, Lietuvos filialas

FINANSINĖS BŪKLĖS ATASKAITA
2013 m. birželio 30 d.

	Pastabos Nr.	2013-06-30	2012-12-31	2012-06-30
Nematerialusis turtas	2	4	8	13
Materialusis turtas	1	191.738	195.780	206.220
<i>Iš viso ilgalaikio turto</i>		<i>191.742</i>	<i>195.788</i>	<i>206.233</i>
Atsargos	3	5.291	5.135	1.690
Išankstiniai apmokėjimai	3	1.959	867	1.326
Pirkėjų skolos	4	2.925	2.385	1.311
Kitos gautinos sumos	4	775	163	1.154
Pinigai ir pinigų ekvivalentai	5	9	369	162
<i>Iš viso trumpalaikio turto</i>		<i>10.959</i>	<i>8.919</i>	<i>5.643</i>
<i>Iš viso turto</i>		<i>202.701</i>	<i>204.707.</i>	<i>211.876.</i>
Įstatinis kapitalas	6	200.901	200.901	200.901
Įstatymų numatyti rezervai		-	-	-
Kiti rezervai		-	-	-
Nepaskirstytas pelnas (nuostoliai)		(88.889)	(79.087)	(70.574)
<i>Iš viso nuosavas kapitalas</i>	<i>17</i>	<i>112.012</i>	<i>121.814</i>	<i>130.327</i>
Skolos kredito įstaigoms	7	27.480	38.286	61.716
Ilgalaikiai įsipareigojimai darbuotojams		305	305	-
<i>Iš viso ilgalaikių įsipareigojimų</i>		<i>27.785</i>	<i>38.591</i>	<i>61.716</i>
Ilgalaikių skolų einamųjų metų dalis	7	29.862	18.112	4.212
Skolos tiekėjams	9	21.987	16.560	7.722
Gauti išankstiniai apmokėjimai	9	5.369	5.174	3.037
Su darbo santykiais susijusios skolos	8	5.457	3.496	3.543
Pelno mokesčio įsipareigojimai		66	66	66
Kitos mokėtinos sumos	9	163	894	1.252
<i>Iš viso trumpalaikių įsipareigojimų</i>		<i>62.904</i>	<i>44.302</i>	<i>19.833</i>
<i>Iš viso akcininkų nuosavybės ir įsipareigojimų</i>		<i>202.701</i>	<i>204.707</i>	<i>211.876</i>

6-15 puslapiuose pateiktos pastabos yra
neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis

Generalinis direktorius

Audronis Lubys

Vyriausiasis buhalteris

Arvydas Stropus

BENDRŲJŲ PAJAMŲ ATASKAITA

2013 m. birželio 30 d.

	Past. Nr.	2013 balandis- birželis	2012 balandis- birželis	2013 sausis- birželis	2012 sausis- birželis
Pardavimo pajamos	10	22.155	19.528	47.800	37.600
Pardavimo savikaina	11	(26.360)	(20.925)	(53.304)	(40.154)
Bendrasis pelnas		(4.205)	(1.397)	(5.504)	(2.554)
Administracinės sąnaudos	12	(1.094)	(1.059)	(2.109)	(2.228)
Laivų vertės sumažėjimas		-	-	-	-
Paskirstymo sąnaudos		-	-	(1)	(1)
Kitos veiklos pajamos	13	2	63	5	106
Kitos veiklos sąnaudos	13	(2)	-	(4)	(1)
Veiklos pelnas		(5.300)	(2.393)	(7.613)	(4.678)
Finansinės veiklos pajamos	14	1.226	-	-	-
Finansinės veiklos sąnaudos	14	(523)	(4.842)	(2.189)	(3.576)
Finansinės veiklos grynasis rezultatas	14	703	(4.842)	(2.189)	(3.576)
Pelnas (nuostolis) prieš apmokestinimą		(4.596)	(7.235)	(9.802)	(8.254)
Pelno mokesčio sąnaudos		-	-	-	-
Metų pelnas (nuostolis)		(4.596)	(7.235)	(9.802)	(8.254)
Kitos bendrosios pajamos		-	-	-	-
Bendrųjų pajamų iš viso atskaičius mokesčius		(4.596)	(7.235)	(9.802)	(8.254)
Pagrindinis ir sumažintas pelnas (nuostolis) tenkantis vienai akcijai (Litais)	15	(0.02)	(0.04)	(0.05)	(0.04)

6-15 puslapiuose pateiktos pastabos yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

Generalinis direktorius

Audronis Lubys

Vyriausiasis buhalteris

Arvydas Stropus

PINIGŲ SRAUTŲ ATASKAITA
2013 m. birželio 30 d.

Straipsniai	Pastabos Nr.	2013-06-30	2012-06-30
Pagrindinės veiklos pinigų srautai			
Grynasis pelnas (nuostolis)		(9.802)	(8.254)
Koregavimai:			
Nusidėvėjimas ir amortizacija	1,2	8.797	9.712
Valiutų kursų pasikeitimo įtaka paskoloms	7	944	2.212
Ilgalaikio materialaus turto perleidimo ir nurašymo rezultatas	13	4	-
Laivų vertės sumažėjimas		-	-
Palūkanų pajamos/sąnaudos, grynąja verte	14	1.007	1.104
Pelno mokesčio sąnaudos		-	-
Grynieji pinigų srautai iš pagrindinės veiklos prieš pokyčius apyvartinėse lėšose		950	4.774
Gautinų sumų (padidėjimas) sumažėjimas	4	(2.244)	(1.419)
Mokėtinų sumų padidėjimas (sumažėjimas)	8,9	6.851	3.810
Atsargų (padidėjimas) sumažėjimas	3	(156)	746
Pinigių srautai iš pagrindinės veiklos		5.401	7.911
Sumokėti pelno mokesčiai		-	-
Grynieji pinigų srautai iš pagrindinės veiklos		5.401	7.911
Pinigių srautai iš investicinės veiklos			
Ilgalaikio turto įsigijimas	1,2	(4.754)	(5.551)
Ilgalaikio turto perleidimas		-	-
Gauti dividendai, palūkanos		-	-
Pinigių srautai iš investicinės veiklos		(4.754)	(5.551)
Pinigių srautai iš finansinės veiklos			
Sumokėtos palūkanos	14	(1.007)	(1.104)
Dividendų išmokėjimas savo akcininkams		-	-
Paskolų grąžinimas	7	-	(2.887))
Pinigių srautai iš finansinės veiklos		(1.007)	(3.991))
Grynujų pinigų ir jų ekvivalentų pasikeitimas		(360))	(1.631)
Grynieji pinigai ir jų ekvivalentai sausio 1 d.		369	1.793
Grynieji pinigai ir jų ekvivalentai kovo 31 d.	5	9	162

6-15 puslapiuose pateiktos pastabos yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

Generalinis direktorius

Audronis Lubys

Vyriausiasis buhalteris

Arvydas Stropus

NUOSAVO KAPITALO POKYČIŲ ATASKAITA
2013 m. birželio 30 d.

	Išstatinis kapitalas	Privalomasis rezervas	Kiti rezervai	Nepaskirstytasis pelnas (nuostolis)	Iš viso
Likutis 2011.12.31					
(Perskaičiuotos)	200.901			(62.320)	138.581
Ataskaitinio laikotarpio bendrosios pajamos				(8.254)	(8.254)
Panaudoti rezervai					
Likutis 2012.06.30	200.901			(70.574)	130.327
Ataskaitinio laikotarpio bendrosios pajamos				(16.767)	(16.767)
Panaudoti rezervai					
Likutis 2012.12.31	200.901			(79.087)	121.814
Ataskaitinio laikotarpio bendrosios pajamos				(9.802)	(9.802)
Likutis 2013.06.30	200.901			(88.889)	112.012

6-15 puslapiuose pateiktos pastabos yra neatskiriama šių finansinių ataskaitų dalis.

Generalinis direktorius



Audronis Lubys

Vyriausiasis buhalteris



Arvydas Stropus

2013 metų birželio 30 d. finansinių ataskaitų pastabos

I. Bendroji dalis

AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ (LJL) yra akcinė bendrovė, įsteigta reorganizavus skaidymo būdu AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ (LISCO). LJL įregistruota juridinių asmenų registre, pažymėjimas Nr.027245. LJL įregistravimo data 2001 m. birželio 27 d., įmonės kodas 110865039. LJL adresas: Malūnininkų g. 3, Klaipėda. Pagrindinė Bendrovės veikla yra krovinių vežimas jūros transportu ir laivų nuoma.

Bendrovės valdymo organai yra visuotinis akcininkų susirinkimas, stebėtojų taryba, valdyba ir administracijos vadovas.

2013 m. birželio 30 d. bendrovėje dirbo 348 darbuotojai, iš jų 30 kranto daliniuose ir laivyne 318.

2013 m. birželio 30d. bendrovės akcininkai buvo:

	2013-06-30		2012-06-30	
	Akcijų skaičius	Nuosavybės dalis proc.	Akcijų skaičius	Nuosavybės dalis proc.
LR Susisiekimo ministerija	113.833.000	56,66	113.833.000	56,66
Swedbank AS (Estonia)	10.540.063	5,25	11.437.444	5,69
DFDS TOR LINE A/S	11.108.420	5,53	11.108.420	5,53
Kiti smulkūs akcininkai	65.419.813	32,56	64.552.432	32,12
Iš viso :	200.901.296		200.901.296	

II. Veiklos apžvalga

2013 m. sausio - birželio pajamos buvo 47,8 mln. litų (13,8 mln. eurų) ir, palyginti su 2012 m. pirmųjų šešių mėnesių pajamomis - 37,6 mln. litų (10,9 mln. eurų), padidėjo 27 procentais.

2013 m. sausio - birželio EBITDA buvo 1,2 mln. litų (0,3 mln. eurų), 2012 m. pirmų šešių mėnesių EBITDA - 4,9 mln. litų (1,4 mln. eurų).

2013 m. sausio - birželio laikotarpio nuostolis buvo 9,8 mln. litų (2,8 mln. eurų), kurio 1,2 mln. litų (0,3 mln. eurų) sudarė neigiama valiutinė įtaka. 2012 m. pirmų šešių mėnesių nuostolis buvo 8,3 mln. litų (2,4 mln. eurų).

LJL ilgalaikės investicijos (laivų kapitaliniai remontai) per pirmąjį 2013 m. pusmetį sudarė 4,7 mln. litų (1,4 mln. eurų). 2012 m. to paties laikotarpio ilgalaikės investicijos – 5,6 ml. Lt (1,6 mln. eurų).

Dėl užsitęsusių ekonominių sunkumų pasaulinėje laivybos rinkoje, LJL 2013 m. pirmojo pusmečio rezultatai neatitiko vadovybės lūkesčių. Įvertinus tai, kad per 2013 m. sausio – birželio mėnesius buvo pilnai atlikti visi šiemetams numatyti laivų kapitaliniai remontai, LJL prognozuoja pasiekti stabilesnius ir rentabilesnius veiklos rezultatus 2013 m. antrajame pusmetyje.

III. Aiškinamojo rašto pastabos

1. Ilgalaikis materialus turtas

Rodikliai tūkst. LTL	Pastatai ir statiniai	Mašinos ir įrengimai	Laivai (perskačiuota)	Kt. transporto priemonės	Laivų remontai	Kitas materialusis turtas	Nebaigtas Laivų remontas	Iš viso
Įsigijimo vertė								
Likutis 2011 m. gruodžio 31 d.	3.672	807	453.676	297	22.131	538	751	481.872
Įsigyta		59	47		10.677	7		10.790
Nurašyta (-)		(72)	(4)		(9.754)			(9.830)
Perklasifikavimai		(52)	52		751		(751)	
Likutis 2012 m. gruodžio 31 d.	3.672	742	453.771	297	23.805	545		482.832
Įsigyta		6	3		4.739	2		4754
Nurašyta (-)			(11)			(6)		(17)
Perklasifikavimai		(4)	4					
Likutis 2013 m. birželio 30 d.	3.672	748	453.767	297	28.544	541		487.569
Perkainavimas/nuvertėjimas								
Likutis 2011 m. gruodžio 31 d.			(93.557)					(93.557)
Nuvertėjimas			(5.750)					(5.750)
Likutis 2012 m. gruodžio 31 d.			(99.307)					(99.307)
Likutis 2013 m. birželio 30 d.			(99.307)					(99.307)
Sukauptas nusidėvėjimas								
Likutis 2011 m. gruodžio 31 d.	508	756	157.260	116	18.856	442		177.937
Priskaityta už laikotarpį	196	38	14.258	40	5.061	45		19.638
Nurašyta (-)		(72)	(4)		(9.754)			(9.830)
Perklasifikavimai		(51)	51					
Likutis 2012 m. gruodžio 31 d.	704	671	171.565	156	14.163	487		187.745
Priskaityta už laikotarpį	98	19	5.279	20	3.357	19		8.792
Nurašyta (-)			(8)			(5)		(13)
Perklasifikavimai		(3)	3					
Likutis 2013 m. birželio 30 d.	801	687	176.839	176	17.520	501		196.523
Balansinė vertė								
2011 m. gruodžio 31 d.	3.164	51	202.860	181	3.275	96	751	210.378
2012 m. gruodžio 31 d.	2.969	71	182.899	141	9.642	58		195.780
2013 m. birželio 30 d.	2.871	61	177.621	121	11.024	40		191.738

1. Ilgalaikis materialus turtas (tęsinys)

Įmonės ilgalaikį materialųjį turtą 2013 m. birželio 30 d. sudarė 11 laivų, administracinis pastatas, transporto priemonės, mašinos ir įrengimai. Laivų nusidėvėjimas, įrengimų ir mašinų, kito materialaus turto esančio laivuose, nusidėvėjimas pelne (nuostoliuose) apskaitomas pardavimo savikainoje. Pastato, kitų transporto priemonių, įrengimų ir mašinų, kito materialaus turto esančio krante nusidėvėjimas, pelne (nuostoliuose) apskaitomas administracinėse sąnaudose.

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-06-30
Nusidėvėjimas (su remontais) apskaitytas pardavimų savikainoje	8.655	9.641
Nusidėvėjimas apskaitytas administracinėse sąnaudose	137	66
Amortizacija nematerialaus turto apskaityta administracinėse sąnaudose	5	5
Iš viso:	8.797	9.712

Visi laivai yra įkeisti už gautas paskolas SEB banke (žr.7 pastabą).

2. Ilgalaikis nematerialus turtas

Rodikliai tūkst. LTL	Programinė įranga
Įsigijimo vertė	
2011 m. gruodžio 31 d.	387
Įsigyta	3
Nurašyta	-
2012 m. gruodžio 31 d.	390
2013 m. birželio 30 d.	390
Sukaupta amortizacija	
2011 m. gruodžio 31 d.	372
Priskaityta už laikotarpį	10
2012 m. gruodžio 31 d.	382
Priskaityta už laikotarpį	4
2013 m. birželio 30 d.	386
Balansinė vertė	
2011 m. gruodžio 31 d.	15
2012 m. gruodžio 31 d.	8
2013 m. birželio 30 d.	4

Nematerialus turtas amortizuojamas per 3 metus.

Nematerialus turtas apskaitomas bendrųjų pajamų ataskaitos administracinėse sąnaudose.

3. Atsargos ir išankstiniai apmokėjimai

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Kuras laivuose	4.651	4.796
Atsarginės dalys, medžiagos	427	166
Maisto atsargos laivuose	213	173
<i>Atsargos iš viso:</i>	<i>5.291</i>	<i>5.135</i>
Išankstiniai apmokėjimai	1.959	867
Iš viso:	7.250	6.002

2013 m. birželio 30 d. datai kuro atsargos–4.651 tūkst. LTL, didžiajai daliai laivų dirbant pagal trumpalaikes įdarbinimo sutartis ši atsargų rūšis išlieka pagrindiniu trumpalaikio turto straipsniu. Išankstiniuose apmokėjimuose 1.959 tūkst. LTL sudaro: 36 tūkst. LTL sumokėti avansai už atsargines dalis, techninį tiekimą, laivų remontą, 1.767 tūkst. LTL – išankstiniai apmokėjimai už draudimą, 156 tūkst. LTL – sumokėti avansai laivų agentams.

4. Pirkėjų įsiskolinimai ir kitos gautinos sumos

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Pirkėjų skolos	2.925	2.385
Pirkėjų skolos grynąja verte	2.925	2.385
Gautinos sumos iš valstybės biudžeto	171	59
Avansai laivams	128	95
Kitos	476	9
<i>Iš viso kitos gautinos sumos</i>	<i>775</i>	<i>163</i>
Iš viso:	3.700	2.548

Pirkėjų skolos 2013 m. birželio 30 d. sudarė 2.925 tūkst. LTL – tai einamieji pirkėjų įsiskolinimai už laivų paslaugas. Pirkėjų skoloms neapskaitytas vertės sumažėjimas, nes nėra požymių, kad šios skolos nebus apmokėtos.

			Pradelstos skolos, kurioms neapskaitytas vertės sumažėjimas			
tūkst. LTL	Skolos likutis	Nepradelstos skolos, kurioms neapskaitytas vertės sumažėjimas	Pradelsta skola iki 30 d.	Pradelsta skola nuo 31 d. iki 60 d.	Pradelsta skola nuo 61 d. iki 90 d.	Pradelsta virš 91 d.
2012-12-31	2.385	1.721	282	51	70	261
2013-06-30	2.925	1.317	1.158	119	167	164

5. Pinigai ir pinigų ekvivalentai

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Pinigai banke nacionaline valiuta	3	30
Pinigai banke užsienio valiutomis	6	329
Pinigai LJJ kasoje nacionaline valiuta	-	5
Pinigai LJJ kasoje užsienio valiutomis	-	5
Iš viso:	9	369

Pagal kredito sutarties su banku sąlygas 100 proc. bankinių apyvartų turi būti vykdoma per šioje kredito įstaigoje atidarytas sąskaitas. Taip pat visos esamos ir būsimos piniginės lėšos visomis valiutomis šiose sąskaitose yra įkeistos bankui.

6. Įstatinis kapitalas

tūkst. LTL	Įstatinis kapitalas	Akcijų priedai	Iš viso
2012-12-31	200.901	-	200.901
Nauja akcijų emisija	-	-	-
Supirktos nuosavos akcijos	-	-	-
2013-06-30	200.901	-	200.901

Bendrovės įstatinį kapitalą 2013 m. birželio 30 d. sudarė 200.901.296 paprastosios vardinės akcijos. Vienos akcijos nominali vertė lygi 1 LTL. Visos akcijos pilnai apmokėtos. Paprastųjų akcijų turėtojai turi vieno balso teisę vienai akcijai bendrovės akcininkų susirinkime ir turi teisę gauti dividendus, kai jie paskelbiami, bei teisę į kapitalo grąžinimą kapitalo mažinimo atveju. Bendrovės akcijos yra kotiruojamos AB NASDAQ OMX Vilnius biržoje.

7. Finansinės skolos kredito įstaigoms

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Mokėtinos po vienerių metų	27.480	38.286
Mokėtinos per vienerius metų	29.862	18.112
Iš viso:	57.342	56.398
Paskolų likutis metų pradžiai	56.398	66.603
Gauta paskolų	-	-
Gražinta paskolų	-	(8.829)
Valiutų kurso pokytis	944	(1.376)
Iš viso:	57.342	56.398

Visos Bendrovės finansinės skolos bankui užtikrintos įkeistu turtu. Įkeista 11 laivų, kurių balansinė vertė 2013 m. birželio 30 d. sudarė 177.621 tūkst. LTL. Bendras kredito likutis AB SEB bankui 2013 m. birželio 30 d. sudarė 57.342 tūkst. LTL. Paskola turi būti gražinta dalimis iki 2015 m. vasario 27 d.

Paskoloms taikoma kintama palūkanų norma susijusi su 3 mėnesių LIBOR (USD). Efektyvi palūkanų norma 2013 m. svyravo nuo 3.31% iki 3.93%. Dėl nepalankios situacijos tarptautinėje krovinių pervežimo rinkoje 2013 m. pirmajame pusmetyje, kredito grąžinimai bankui nebuvo atliekami.

8. Su darbo santykiais susiję įsipareigojimai

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Mokėtinas darbo užmokestis	2.801	1.311
Atostogų rezervas (darbo užmokestis)	1.508	1.385
Atostogų rezervas (SODRAI)	467	429
Mokėtina suma SODRAI	558	369
Mokėtinų kitos sumos	122	2
Iš viso:	5.456	3.496

9. Kitos mokėtinos sumos

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Skolos tiekėjams	21.987	16.560
Gauti išankstiniai apmokėjimai	5.369	5.174
Dividendų skolos	95	95
Sukauptos sąnaudos	46	58
Kitos skolos	21	741
Iš viso:	27.518	22.628

2013 m. birželio 30 d. skolos tiekėjams sudarė 21.987 tūkst. LTL, iš jų: 8.604 tūkst. LTL – įsiskolinimai už remontą, techninį tiekimą; 802 tūkst. LTL – įsiskolinimas už laivų tepalus; 693 tūkst. LTL – skolos agentams už suteiktas laivams paslaugas; 7.096 tūkst. LTL – skola už pristatytą laivams kurą; 613 tūkst. LTL – skola laivų priežiūros klasifikacinėms bendrovėms; 2.034 tūkst. LTL – įsiskolinimas už būsimas draudimo paslaugas; 2.085 tūkst. LTL – kitos įvairios paslaugos laivams ir kranto daliniams.

2013 m. birželio 30 d. gautus išankstinius apmokėjimus sumoje 5.369 tūkst. LTL sudarė pradėtų laivų reisų ateinančių laikotarpių pajamos.

10. Pardavimai

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-06-30
<i>Voyage charter</i> (trumpalaikių sutarčių) pajamos	39.318	13.651
<i>Time charter</i> (laivo nuomos sutarčių) pajamos	7.225	22.918
Kitos pajamos	1.257	1.031
Iš viso:	47.800	37.600

2013 m. ataskaitiniu laikotarpiu padidėjo trumpalaikių sutarčių frachto pajamos lyginant su praėjusių metų ataskaitiniu laikotarpiu, kadangi pagrindinai visi laivai dirbo pagal atskiros reiso sutartis.

11. Pardavimų savikaina

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-06-30
Nusidėvėjimas	(8.655)	(9.641)
Įgulos sąnaudos	(10.557)	(10.171)
Kuras	(17.588)	(7.298)
Uosto išlaidos	(6.828)	(943)
Atsarginės dalys	(417)	(862)
Draudimas	(2.435)	(2.177)
Laivų avarinis remontas	(624)	(2.174)
Komisiniai	(1.749)	(1.275)
Laivų funkcionavimo sąnaudos	(1.510)	(1.605)
Tepalai	(868)	(1.548)
Kitos laivų išlaidos	(2.073)	(2.460)
Iš viso:	(53.304)	(40.154)

2013 m. sausio - birželio mėn. kuro ir uosto išlaidų didėjimas yra susijęs su laivų įdarbinimu pagal trumpalaikes sutartis.

12. Administracinės sąnaudos

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-06-30
Darbuotojų išlaikymo sąnaudos	(1.387)	(1.566)
Amortizacija ir nusidėvėjimas	(142)	(71)
Konsultacinės, juridinės paslaugos	(77)	(72)
Verslo palaikymo sąnaudos	(97)	(113)
Gautinų sumų vertės sumažėjimas	-	-
Banko paslaugos	(68)	(71)
Ryšių paslaugos	(46)	(58)
Transporto sąnaudos	(61)	(55)
Patalpų išlaikymas	(61)	(59)
Kitos sąnaudos	(170)	(163)
Iš viso:	(2.109)	(2.288)

Darbuotojų išlaikymo sąnaudos sumažėjo dėl mažesnio darbuotojų skaičiaus ataskaitinio laikotarpio pabaigoje lyginant su 2012 m. pirmuoju pusmečiu. Nusidėvėjimas sąnaudos padidėjo dėl 2013 metais pakeisto

administracinio pastato amortizacijos laikotarpio. Buvo nustatyta, kadesanti likutinė pastato vertė bus nudėvėta per likusį 15 metų laikotarpį.

13. Kita veikla

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-06-30
Pelnas iš parduoto ilgalaikio turto	-	-
Kitos pajamos	5	106
<i>Kitos veiklos pajamos iš viso:</i>	5	106
Nuostolis iš parduoto ilgalaikio turto	-	-
Kitos sąnaudos	(4)	(1)
<i>Kitos veiklos sąnaudos iš viso:</i>	(4)	(1)
Iš viso:	1	105

14. Finansinė ir investicinė veikla

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-06-30
Palūkanų pajamos	-	-
Teigiamas valiutų kurso pokytis	-	-
<i>Finansinės veiklos pajamos iš viso:</i>	-	-
Palūkanų sąnaudos	(1.007)	(1.104)
Neigiamas valiutų kursų pokytis	(1.182)	(2.472)
<i>Finansinės veiklos sąnaudos iš viso:</i>	(2.189)	(3.576)
Iš viso:	(2.189)	(3.576)

15. Pelnas vienai akcijai

Pelnas vienai akcijai skaičiuojamas dalijant akcijų savininkams priklausanti grynąjį laikotarpio pelną (nuostolį) iš laikotarpio pabaigoje esančių paprastųjų akcijų skaičiaus. Jokių potencialių akcijų, kurios galėtų būti išleistos, nėra.

Nuostolis vienai akcijai 2013 m. birželio 30 d. sudarė 0.05 LTL, 2012 m. birželio 30 d. nuostolis vienai akcijaibuvo 0,04 LTL.

Bendrovė neturi konvertuojamų ar potencialiai konvertuojamų akcijų.

16. Pinigų srautų ataskaita

Pinigai ataskaitinio laikotarpio pabaigoje sudarė 9 tūkst. LTL ir nuo metų pradžios sumažėjo 360 tūkst. LTL. Ataskaitiniu laikotarpiu ilgalaikės investicijos (laivų kapitaliniai remontai) sudarė 4,7 mln. LTL.

17. Nuosavo kapitalo pokyčių ataskaita

Nuosavas kapitalas2013 m. birželio 30 d. buvo lygus 112.012 tūkst. LTL.Didžiaja dalimi sumažėjimą įtakojo neigiama valiutinė bei nuostolinga pusmečio veikla.

18. Ryšiai su susijusiais asmenimis

Įmonėje susijusiais asmenimis yra laikomi valdybos nariai, generalinis direktorius, laivyno valdymo direktorius, technikos direktorius,bendrųjų reikalų direktorius, vyr. buhalteris ir jų šeimos nariai. Šiems asmenims per 2013 m. pirmąjįpusmetįbuvo priskaityta išmokų 231,7 tūkst. LTL. 2012 metais susijusiems asmenims buvo priskaityta 277,2 tūkst.LTL. Jokių kitokių sandorių su susijusiais fiziniais ir juridiniais asmenimis per ataskaitinį laikotarpį nebuvo.

19. Segmentai

Įmonė dirba viename verslo segmente. Bendrovės pagrindinės veiklos rinkos yra šios:

- Atlanto vandenyno rinka, kurioje iš Europos į JAV, Lotynų ir Pietų Ameriką gabenami plieno ir spalvotųjų metalų, ferolydinių, trąšų kroviniai. Grįžtamųjų reisų krovinių srautus sudaro grūdai, anglis, aliuminis, akmenys.
- Šiaurės Europos - Šiaurės Afrikos rinka, kurioje iš Šiaurės Europos ir Skandinavijos šalių į Viduržemio jūros pakrantės šalis gabenami žaliavinės ir pjautinės medienos, popieriaus kroviniai. Grįžtamųjų reisų krovinių srautus sudaro trąšos, rūda, plieno ritiniai ir mineralai.
- Karibų rinka, kurioje tarp JAV ir Karibų jūros bei Centrinės Amerikos šalių gabenami kroviniai: plienas, trąšos, cukrus, ryžiai.

Pagal laivų dydžius (tonažą) yra išskiriami trys laivų segmentai, tipas „Asta“ (laivai Asta, Audrė, Akvilė, Daina – kurių dedveitas iki 6.000 tonų), tipas „Alka“ (laivai Alka, Skalva – kurių dedveitas iki 10.000 tonų), tipas „Raguva“ (laivai Raguva, Deltuva, Romuva, Voruta, Venta – kurių dedveitas iki 25.000 tonų).

2013-06-30, tūkst. LTL	Asta	Alka	Raguva	Nepriskiriama	Viso
Reiso pajamos	8.443	8.673	30.684	-	47.800
Reiso sąnaudos	-3.731	-5.634	-18.182	-	-27.547
Reiso rezultatas	4.712	3.039	12.502	-	20.253
Einamosios laivų sąnaudos	-4.520	-2.917	-9.665	-	-17.102
Veiklos sąnaudos	-	-	-	-1.968	-1.968
Laivų verčių perkainavimas	-	-	-	-	-
Veiklos rezultatas prieš nusidėvėjimą, EBITDA	192	122	2.837	-1.968	1.183
Nusidėvėjimas	-1.845	-1.114	-5.696	-142	-8.797
Veiklos rezultatas, EBIT	-1.653	-992	-2.859	-2.110	-7.614
Kitos veiklos rezultatas	-	-	-	1	1
Palūkanų sąnaudos	-	-	-	-1.007	-1.007
Valiutų kursų pasikeitimo rezultatas	-	-	-	-1.182	-1.182
Grynasis rezultatas	-1.653	-992	-2.859	-4.298	-9.802
Segmentų ilgalaikis turtas	38.106	12.955	126.560	-	177.621

Reiso sąnaudas sudaro: kuro sąnaudos, uosto rinkliavos, komisiniai, krovos paslaugos.

Einamąsias sąnaudas sudaro: darbo užmokestis, mokesčiai, dienpinigiai, laivų remontas ir priežiūra, draudimo paslaugos, ryšio išlaidos ir kitos sąnaudos.

2012-06-30, tūkst. LTL	Asta	Alka	Raguva	Nepriskiriama	Viso
Reiso pajamos	6.431	8.410	22.759	-	37.600
Reiso sąnaudos	-278	-4.109	-6.713	-	-11.100
Reiso rezultatas	6.153	4.301	16.046	-	26.500
Einamosios laivų sąnaudos	-8.522	-3.116	-7.775	-	-19.413
Veiklos sąnaudos	-	-	-	-2.158	-2.158
Laivų verčių perkainavimas	-	-	-	-	-
Veiklos rezultatas prieš nusidėvėjimą, EBITDA	-2.369	1.185	8.271	-2.158	4.929
Nusidėvėjimas	-1.829	-1.432	-6.380	-71	-9.712
Veiklos rezultatas, EBIT	-4.198	-247	1.891	-2.229	-4.783
Kitos veiklos rezultatas	-	-	-	105	105
Palūkanų sąnaudos	-	-	-	-1.104	-1.104
Valiutų kursų pasikeitimo rezultatas	-	-	-	-2.472	-2.472
Grynasis rezultatas	-4.198	-247	1.891	-5.700	-8.254
Segmentų ilgalaikis turtas	42.755	14.835	138.155	-	195.745

Reiso sąnaudas sudaro: kuro sąnaudos, uosto rinkliavos, komisiniai, krovos paslaugos.

Einamasis sąnaudas sudaro: darbo užmokestis, mokesčiai, dienpinigiai, laivų remontas ir priežiūra, draudimo paslaugos, ryšio išlaidos ir kitos sąnaudos.

20. Kapitalo valdymo politika

Optimaliai kapitalo struktūrai palaikyti artimiausiu metu planuojama parduoti dalį nerentabilių dirbančio turto.

Skolos - nuosavybės koeficientas

tūkst. LTL	2013-06-30	2012-12-31
Skolos iš viso:	90.688	82.893
minus pinigai ir ekvivalentai	9	369
Skolos grynąja suma	90.679	82.524
Nuosavas kapitalas iš viso:	112.012	121.814
Plius subordinuotos skolos priemonės	-	-
minus nuosavybėje pripažintos apsidraudimo priemonės tikrosios vertės pokyčiai	-	-
Koreguotas nuosavas kapitalas	112.012	121.814
skolos - nuosavybės koeficientas	0.81	0.68

21. Finansiniai rodikliai

	Skaiciavimas	2013-06-30	2012-06-30
Bendras skolos rodiklis	<u>visi įsipareigojimai</u> visas turtas	0,45	0,38
Bendras mokumo koeficientas	<u>nuosavas kapitalas</u> visi įsipareigojimai	1,24	1,60
Bendras pelningumas	<u>bendras pelnas</u> pardavimai ir paslaugos	-0,12	-0,07
Bendrojo trumpalaikio mokumo koeficientas (bendrojo likvidumo)	<u>trumpalaikis turtas</u> trumpalaikiai įsipareigojimai	0,17	0,28
Debitorinio įsiskolinimo apyvartumas kartais	<u>pardavimai ir paslaugos</u> debitorinis įsiskolinimas	16,34	15,76

Maksimalią kredito riziką sudaro rizika iš gautinų sumų. Įdiegta pajamų politika, kad sudarant sutartis, už laivų paslaugas pirkėjai sumoka avansu.

22. Neapibrėžtieji įsipareigojimai ir turtas

Bendrovė nėra suteikusi kitiems asmenims jokių garantijų ir laidavimų. Bendrovei nėra žinoma apie jokiais aplinkybėmis, dėl kurių galėtų būti apskaičiuoti papildomi reikšmingi mokesčių įsipareigojimai.

23. Veiklos tęstinumas

Dėl užsitęsusių ekonominių sunkumų pasaulinėje laivybos rinkoje, LJJL 2013 m. pirmojo pusmečio rezultatai neatitiko vadovybės lūkesčių. Įvertinus tai, kad per 2013 m. sausio – birželio mėnesius buvo pilnai atlikti visi

AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“

Įmonės kodas: 110865039, adresas: Malūnininkų g. 3, LT-92264 Klaipėda

2013 m. birželio 30 d. finansinių ataskaitų rinkinys

(tūkst. LTL, jeigu nenurodyta kitaip)

šiems metams numatyti laivų kapitaliniai remontai, LJJL prognozuoja pasiekti stabilesnius ir rentabilesnius veiklos rezultatus 2013 m. antrajame pusmetyje.

Generalinis direktorius

Audronis Lubys

Vyriausiasis buhalteris

Arvydas Stropus



**AKCINĖ BENDROVĖ
„LIETUVOS JŪRŲ LAIVININKYSTĖ“**

2013 metų šešių mėnesių
TARPINIS PRANEŠIMAS

Klaipėda, 2013 m. rugpjūtis

Turinys

I. BENDRA INFORMACIJA APIE BENDROVĘ	3
1.1. Ataskaitinis laikotarpis, už kurį parengtas pranešimas	3
1.2. Bendrovės kontaktiniai duomenys	3
1.3. Bendrovės akcininkai	3
1.4. Informacija apie sutartis su vertybinių popierių viešosios apyvartos tarpininkais	4
1.5. Duomenys apie prekybą vertybiniais popieriais reguliuojamose rinkose	4
1.6. Įstatinio kapitalo struktūra	5
1.7. Informacija apie vertybinių popierių perleidimo apribojimus	5
1.8. Informacija apie balsavimo teisių apribojimus	5
II. INFORMACIJA APIE BENDROVĖS VEIKLĄ	5
2.1. Bendrovės misija, veiklos strategija ir tikslai	5
2.2. Bendrovės veikla, teikiamos paslaugos	5
2.3. Bendrovės veiklos rinkos ir konkurentai	6
2.4. Bendrovės klientai ir pagrindinės jų grupės	7
2.5. Su personalo klausimais susijusi informacija	8
2.6. Su aplinkosauginiais klausimais susijusi informacija	9
2.7. Finansinių metų įvykiai, turintys esminės reikšmės bendrovės veiklai	9
2.12. Finansinės rizikos valdymo priemonės	10
2.13. Filialai ir atstovybės	10
2.14. Svarbūs įvykiai, įvykę po finansinių metų pabaigos	10
2.15. Bendrovės tyrimai ir plėtros veikla	10
2.16. Bendrovės vykdomos socialinės iniciatyvos ir politika	10
2.17. Informacija apie skaidrumo politikos nuostatų laikymąsi	10
III. INFORMACIJA APIE BENDROVĖS AKCIJAS IR AKCININKUS	11
3.1. Bendrovės akcininkų teisės	11
3.2. Akcininkų tarpusavio susitarimai	12
3.3. Savų akcijų įsigijimas	12
3.4. Dividendų politika	12
IV. INFORMACIJA APIE BENDROVĖS VALDYMO ORGANUS	12
4.1. Stebėtojų taryba	12
4.2. Valdyba	13
4.3. Vadovybė	15
4.4. Kita informacija apie valdymo organus	15

4.5. Bendrovės įstatų keitimo tvarka.....	16
V.KITA INFORMACIJA APIE BENDROVĘ.....	16
5.1. Informacija apie per ataskaitinį laikotarpį emitento vardu sudarytus žalingus sandorius	16
5.2.Duomenys apie viešai skelbtą informaciją.....	16



I. BENDRA INFORMACIJA APIE BENDROVĘ

1.1. Ataskaitinis laikotarpis, už kurį parengtas pranešimas

Tarpinis pranešimas parengtas už 2013 m. sausio – birželio mėnesius. Kartu su tarpiniu pranešimu bendrovė parengė 2013 m. šešių mėnesių finansinių ataskaitų rinkinį, kurį sudaro finansinės būklės ataskaita, bendrųjų pajamų ataskaita, pinigų srautų ataskaita, nuosavo kapitalo pokyčių ataskaita, finansinių ataskaitų pastabos (aiškinamasis raštas). Šiame pranešime AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ dar gali būti vadinama įmone, bendrove, emitentu, LJL.

1.2. Bendrovės kontaktiniai duomenys

Pavadinimas	Akcinė bendrovė "Lietuvos jūrų laivininkystė" (angl. Public Company "Lithuanian Shipping Company")
Teisinė forma	Akcinė bendrovė
Įregistravimo data ir vieta	2001 m. birželio 27 d., Klaipėda
Įmonės kodas	110865039, ankstesnis įmonės kodas 1086503
Buveinės adresas	Malūnininkų g. 3, Klaipėda
Telefono numeris	+ 370 46 393 105
Fakso numeris	+ 370 46 393 119
Elektroninio pašto adresas	info@ljl.lt
Interneto svetainės adresas	www.ljl.lt

1.3. Bendrovės akcininkai

2013 m. balandžio 19 d. bendrovės akcijų buvo įsigiję 2.202 akcininkai. Akcininkai, nuosavybės teise turintys ar valdantys daugiau kaip 5 procentus bendrovės įstatinio kapitalo:

Pavadinimas	Kodas	Adresas	Akcijų skaičius	Nuosavybės dalis (%)
LR SUSISIEKIMO MINISTERIJA	188620589	GEDIMINO PR. 17, VILNIUS	113.833.000	56,66
SWEDBANK AS (ESTONIA)	10060701	LIIVALAIA 8, 15040 TALLINN, ESTONIA, TALLINN	10.540.063	5,25
DFDS TOR LINE A/S	LJL1419471	Sundkrogsgade 11, DK-2100 Kopenhaga	11.108.420	5,53

Bendrovės akcijos suteikia jos savininkams (akcininkams) vienodas teises. Visuotinio akcininkų susirinkimo kompetencija, akcininkų turtinės ir neturtinės teisės ir jų įgyvendinimas numatytas bendrovės įstatuose, Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatyme.

Valstybei priklauso 56,66 proc. akcijų, jas valdo Lietuvos Respublikos susisiekimo ministerija.

1.4. Informacija apie sutartis su vertybinių popierių viešosios apyvartos tarpininkais

2002 m. lapkričio 01 d. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ pasirašė vertybinių popierių aptarnavimo sutartį su UAB FMĮ „Jūsų tarpininkas“ (vėliau AB FMĮ „SNORAS - Jūsų tarpininkas“, A. Mickevičiaus g. 29-3, 44245 Kaunas). AB FMĮ „SNORAS - Jūsų tarpininkas“ reorganizavus prijungimo būdu, 2010 m. kovo 31 d. visas AB FMĮ „SNORAS - Jūsų tarpininkas“ teises ir pareigas perėmė AB FMĮ „Finasta“ (kodas 122570630, buveinė Maironio g. 11, Vilniuje, tel. 1813, el. paštas info@finasta.com), toliau tęsianti sutartinius įsipareigojimus ir tvarkanti AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ vertybinių popierių apskaitą.

1.5. Duomenys apie prekybą vertybiniais popieriais reguliuojamose rinkose

Nuo 2001 m. liepos 09 d. 200.901.296 vieno lito nominaliosios vertės paprastosios vardinės AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ akcijos kotiruojamos NVPB (Nacionalinė Vertybinių Popierių Birža), vėliau VVPB (Vilniaus vertybinių popierių birža) einamajame prekybos sąraše. VVPB valdybai 2007 m. gegužės 18 d. patvirtinus AB „Vilniaus vertybinių popierių birža“ prekybos taisyklių pakeitimus, einamasis vertybinių popierių sąrašas pakeistas į Papildomąjį prekybos sąrašą. Naujas biržos pavadinimas – AB NASDAQ OMX Vilnius.

2005 m. gegužės 30 d. įsigaliojus naujoms Vilniaus vertybinių popierių biržos taisyklėms, tiesioginiai sandoriai skaičiuojami kaip automatinio įvykdymo sandoriai, kartu su kitais centrinės rinkos sandoriais.

Prekyba emitento vertybiniais popieriais kitose biržose ar kitose organizuotose rinkose nevykdoma.

Nėra pateikta trečiosios šalies oficialaus pasiūlymo įsigyti emitento vertybinių popierių.

Emitentas nėra pateikęs oficialaus pasiūlymo įsigyti trečiosios šalies išleistų vertybinių popierių.

Bendrovės akcijų kainos ir apyvartos dinamika NASDAQ OMX Vilnius biržoje per paskutinius 5 metus:



Informacija apie prekybą LJJ akcijomis vertybinių popierių biržoje NASDAQ OMX Vilnius:

Rodiklis	2009	2010	2011	2012	2013
Atidarymokaina	0,070	0,125	0,080	0,034	0,026
Didžiausiakaina	0,180	0,142	0,080	0,038	0,030
Mažiausiakaina	0,064	0,070	0,032	0,025	0,018
Paskutinėkaina	0,125	0,082	0,036	0,026	0,019
Apyvartavnt.	39 035 460	30 267 181	48 850 672	10 606 876	11 072 533
Apyvartamln.	€ 4,20	€ 2,86	€ 2,41	€ 0,34	€ 0,26
Kapitalizacijamln.	€ 25,02	€ 16,47	€ 7,23	€ 5,22	€ 3,82

1.6.Įstatinio kapitalo struktūra

Įstatinio kapitalo dydis yra lygus visų pasirašytų bendrovės akcijų nominalių verčių sumai.

Bendrovės įstatinis kapitalas lygus 200.901.296 Lt.

Bendrovės įstatinis kapitalas padalintas į 200.901.296 Lt nominalios vertės akcijas.

Visos Bendrovės akcijos yra vienos klasės – paprastosios vardinės akcijos.

ISIN kodas – LT0000125999.

VP Išleidimo į viešąją vertybinių popierių apyvartą būdas – reorganizavimo.

1.7.Informacija apie vertybinių popierių perleidimo apribojimus

Vertybinių popierių perleidimo apribojimų nėra

1.8.Informacija apie balsavimo teisių apribojimus

Balsavimo teisių apribojimų nėra.

II. INFORMACIJA APIE BENDROVĖS VEIKLĄ

2.1.Bendrovės misija, veiklos strategija ir tikslai

Bendrovės misija – teikti kokybišką ir saugią krovinių pervežimo jūromis ir laivyno valdymo paslaugą, tenkinant akcininkų ir partnerių turtinius interesus.

Bendrovės veiklos strategija– tapti krovinių gabenimo sausakrūviais laivais rinkos lydere Baltijos jūros regione.

2.2.Bendrovės veikla, teikiamos paslaugos

Pagrindinė bendrovės veikla – krovinių vežimas jūros transportu ir laivų nuoma. 2012 m. birželio 30 d. bendrovei nuosavybės teise priklausė 11 laivų:

Nr.	Laivas	Pastatymo metai	DWT
1	Asta	1996	5.820
2	Audrė	1997	5.820
3	Akvilė	1997	5.820
4	Daina	1998	5.820
5	Alka	1994	7.346
6	Skalva	1985	9.498
7	Raguva	1995	16.883
8	Deltuva	1994	16.906
9	Romuva	1998	17.504
10	Voruta	1998	17.504
11	Venta	1995	24.202

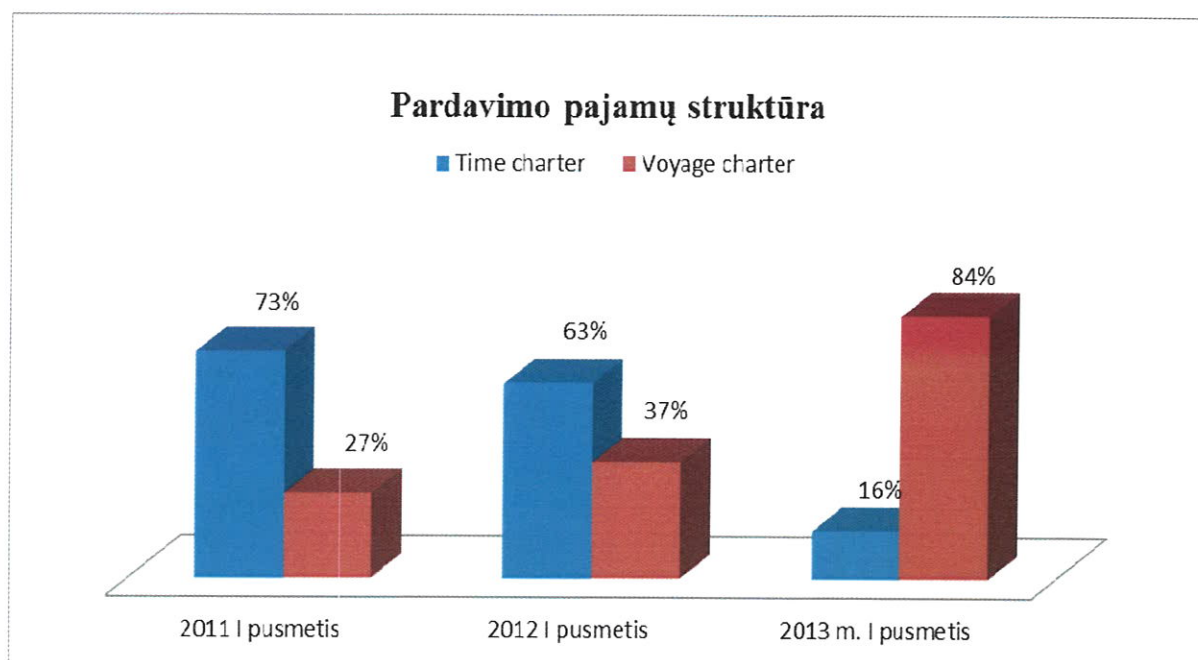
Astos tipo laivų grupė - Asta, Audrė, Akvilė ir Daina. Dažniausiai šie laivai yra įdarbinami pagal laivo nuomos sutartis (time charter).

Motorlaivis Alkayra specializuotas medienos krovinių gabenimui.

Motorlaivis Skalva – optimalios konstrukcijos laivas daliniam krovinių pervežimui.

Motorlaiviai Raguva, Deltuva, Romuva, Romuva bei Ventasudaro pagrindinę LJJ laivų grupę, į kurią ketinama orientuotis ir ateityje.

2013 m. pirmojo pusmečio pabaigoje 5 (2012 m. pabaigoje – 8) bendrovės laivai dirbo pagal laivo nuomos sutartis (time charter). Likęs laivynas dirbo trumpalaikių sutarčių (voyage charter) pagrindu:

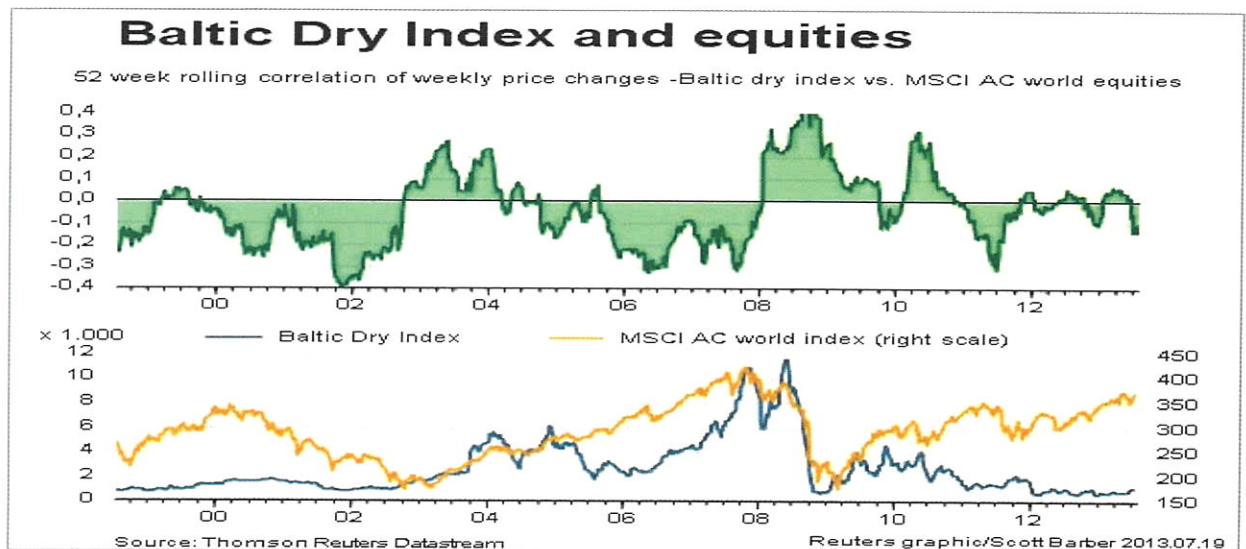


2.3 Bendrovės veiklos rinkos ir konkurentai

Bendrovės laivai gali gabenti apie 65 proc. visų pasaulio krovinių rūšių, t.y. generalinius krovinius, grūdus, anglį, geležies rūdą, cheminius produktus. Didžiąją dalį krovinių srautų sudaro birūs kroviniai (apie 75 proc.). LJJ pagrindinės veiklos rinkos yra šios:

1. Atlanto vandenyno rinka, kurioje iš Europos į JAV, Lotynų ir Pietų Ameriką gabenami plieno ir spalvotųjų metalų, ferolydinių, trąšų kroviniai. Grįžtamųjų reisų kroviniai srautus sudaro grūdai, anglis, aliuminis, akmenys.
2. Šiaurės Europos-Šiaurės Afrikos rinka, kurioje iš Šiaurės Europos ir Skandinavijos šalių į Viduržemio jūros pakrantės šalis gabenami žaliavinės ir pjautinės medienos, popieriaus kroviniai. Grįžtamųjų reisų kroviniai srautus sudaro trąšos, rūda, plieno ritiniai ir mineralai.
3. Karibų rinka, kurioje tarp JAV ir Karibų jūros bei Centrinės Amerikos šalių gabenami kroviniai: plienas, trąšos, cukrus, ryžiai.

Pasaulinė laivybos rinka ir toliau išgyvena sudėtingą laikotarpį, o *BalticDryIndex*, kuris atspindi pajamų pokyčius rinkoje, yra istorinėse žemumose:



LJL turimo laivų segmento privalumas yra tai, kad jame nėra stambių kompanijų, kurios valdytų didžiąją rinkos dalį. Tose rinkose, kuriose krovinius gabena bendrovė, dažniausiai operuojama 4–7, tokio dydžio kaip LJL, laivais ir tai leidžia šioje rinkoje egzistuojančią konkurenciją įvardinti kaip „teisingai konkurencingą“. Tipiniai bendrovės konkurentai, turintys panašaus tipo ir amžiaus laivus, yra šie (duomenys pagal brokerių pateiktą informaciją ir Pasaulio laivų registrą):

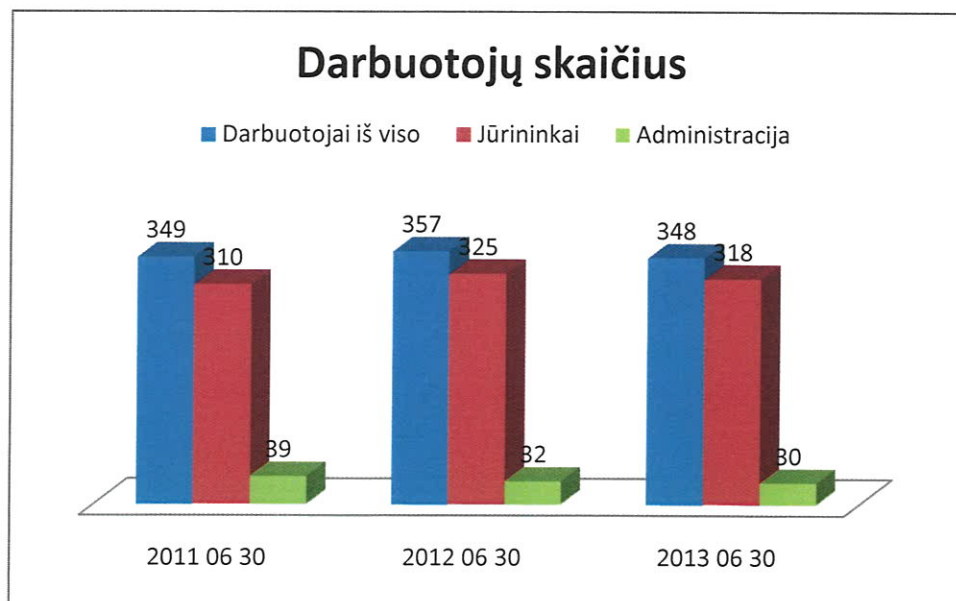
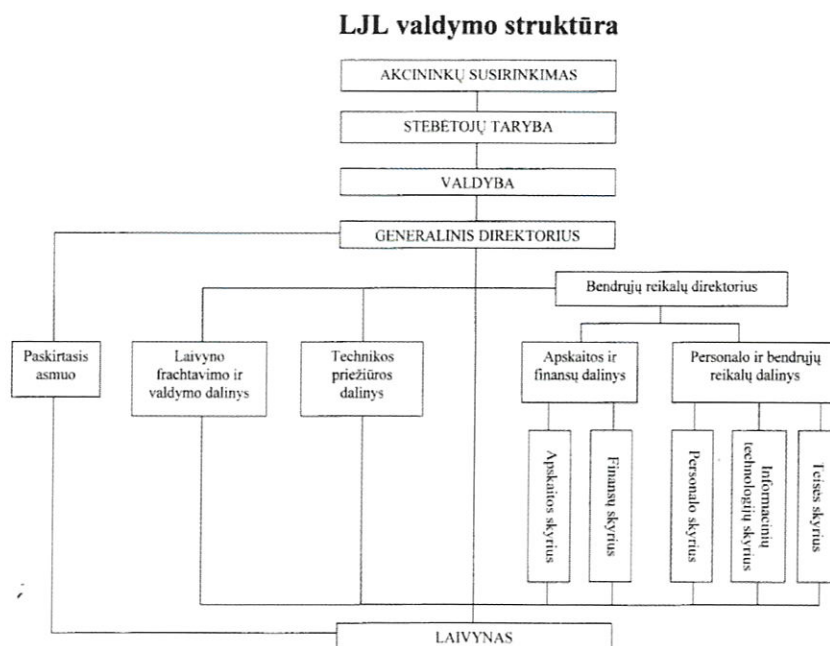
1. WagenborgShipping B.V., Olandija, dirbasu 15.000 – 20.000 DWT MPP brangiais ir specialiai sukomplektuotais laivais, kurie gali gabenti konteinerius, nestandartinius krovinis;
2. BBC Chartering, Vokietija, dirbasu 15.000 – 25.000 DWT MPP laivais, kurie gali gabenti nestandartinius, stambaus gabarito ir didelio svorio krovinis;
3. Spliethoff B.V., Olandija, dirbasu 15.000 – 20.000 DWT MPP laivais, kurie gali gabenti konteinerius, nestandartinius ir pusiau sunkius krovinis;
4. HANSAHeavyLiftGmbH, Vokietija, dirba su 15.000 – 17.000 DWT MPP laivais, kurie gali gabenti nestandartinių gabaritų ir svorio krovinis.
5. Hellas Marine Services Ltd., Graikija, dirba 18.000 DWT laivų segmente, kurie yra panašūs į bendrovės turimus laivus.

2.4. Bendrovės klientai ir pagrindinės jų grupės

Bendrovė 2013 m. pirmajame pusmetyje neturėjo klientų, kurie būtų sudarę reikšmingą pajamų dalį pagal laivo nuomos sutartis (*timecharter*), tiek pagal laivo trumpalaikes sutartis (*voyagecharter*). LJL neturi pajamų priklausomybės nuo kelių pagrindinių klientų.

2.5. Su personalo klausimais susijusi informacija

2013 m. birželio 30 d. LJJL organizacinė struktūra ir darbuotojų skaičius:



Nepasikeitus LJJL laivyno dydžiui, esminių darbuotojų skaičiaus pokyčių 2013 m. ataskaitiniame laikotarpyje - nebuvo.

Bendrovės darbuotojų struktūra pagal išsilavinimą

Išsilavinimas	Darbuotojų procentas		
	2011 06 30	2012 06 30	2013 06 30
Aukštasis	33	34	34
Aukštesnysis	3	2	2
Bendras vidurinis	27	27	28
Jūreivystės mokykla	9	9	8
Specialus vidurinis	28	28	28

Pagal vidutinį sąraše esančių darbuotojų skaičių ir vidutinį uždarbį

Darbuotojų grupė	Vidutinis sąlyginis darbuotojų skaičius, vnt			Vidutinis mėnesinis uždarbis, Lt		
	2011 06 30	2012 06 30	2013 06 30	2011 06 30	2012 06 30	2013 06 30
Vadovai	5	4	5	8.300	8.364	8.215
Specialistai	155	155	149	2.972	3.220	3.584
Darbininkai	152	151	147	1.820	1.945	2.116

2.6. Su aplinkosauginiais klausimais susijusi informacija

Pagal saugios laivų eksploatacijos valdymo ir apsaugos nuo užteršimo tarptautinio kodekso TSVK (ang. *ISM Code*) reikalavimus 2013 m. pirmajame pusmetyje viename LJJ laive Lietuvos saugios laivybos administracijos inspektoriai atliko planinį patikrinimą. Laivui buvo pratęstas/atnaujintas Saugaus laivų valdymo liudijimas, o bendrovės Atitikties Dokumente įrašytas kasmetinis patvirtinimas.

Ataskaitiniu laikotarpiu bendrovės laivai aplinkosauginių incidentų nepatyrė, aplinka užteršta nebuvo, laivų eksploatacija vykdoma prisilaikant Tarptautinės taršos iš laivų prevencijos konvencijos MARPOL 73/78 reikalavimų. Užsienio šalių uostuose uosto kontrolės inspektoriai pastabų dėl aplinkos apsaugos užtikrinimo taip pat neturėjo.

2.7. Finansinių ir nefinansinių veiklos rezultatų analizė ir planai

2013 m. sausio - birželio pajamos buvo 47,8 mln. litų (13,8 mln. eurų) ir, palyginti su 2012 m. pirmųjų šešių mėnesių pajamomis - 37,6 mln. litų (10,9 mln. eurų), padidėjo 27 procentais.

2013 m. sausio - birželio EBITDA buvo 1,2 mln. litų (0,3 mln. eurų), 2012 m. pirmųjų šešių mėnesių EBITDA - 4,9 mln. litų (1,4 mln. eurų).

2013 m. sausio - birželio laikotarpio nuostolis buvo 9,8 mln. litų (2,8 mln. eurų), kurio 1,2 mln. litų (0,3 mln. eurų) sudarė neigiama valiutinė įtaka. 2012 m. pirmųjų šešių mėnesių nuostolis buvo 8,3 mln. litų (2,4 mln. eurų).

LJJ ilgalaikės investicijos (laivų kapitaliniai remontai) per pirmąjį 2013 m. pusmetį sudarė 4,7 mln. litų (1,4 mln. eurų). 2012 m. to paties laikotarpio ilgalaikės investicijos – 5,6 ml. Lt (1,6 mln. eurų).

Dėl užsitęsusių ekonominių sunkumų pasaulinėje laivybos rinkoje, LJJ 2013 m. pirmojo pusmečio rezultatai neatitiko vadovybės lūkesčių. Įvertinus tai, kad per 2013 m. sausio – birželio mėnesius buvo pilnai atlikti visi šiemetams numatyti laivų kapitaliniai remontai, LJJ 2013 m. antrajame pusmetyje prognozuoja pasiekti stabilesnius ir rentablesnius veiklos rezultatus.

Pagrindiniai finansiniai rodikliai		2011 06 30	2012 06 30	2013 06 30
tūkst. Lt	Pajamos	36.061	37.600	47.800
	Administracinės sąnaudos	-2.243	-2.228	-2.109
	EBITDA	7.993	4.928	1.184
	EBITDA marža	22%	13%	2%
	Grynasis pelnas	-1.254	-8.254	-9.802
	Pinigų srautai iš pagrindinės veiklos	5.912	6.807	5.401
	Investicijos	1.750	5.551	4.754
	Paskolų grąžinimas	5.617	2.888	-
	Grynieji pinigai	611	162	9
	Turtas iš viso	236.878	211.876	202.701
	Laivų vertė	222.483	202.761	188.645
	Skolos kredito įstaigoms	64.404	65.928	54.341
	Savininkų nuosavybė	161.797	130.327	112.012

Siekiant pagerinti bendrovės likvidumą, 2013 m. antrajame pusmetyje yra planuojama parduoti du laivus.

2.12. Finansinės rizikos valdymo priemonės

Bendrovė savo, kaip laivų savininko civilinę atsakomybę (angl. *Protection&IndemnityInsurance*) yra apsidraudusi draudimo kompanijoje „Skuld“, o visus jai priklausančius laivus - turto draudimu (angl. *Hull&Machinery*) draudimo kompanijoje „Allianz“. Visoms jūrinius draudimus bendrovei teikiančioms draudimo įmonėms keliamas reikalavimas turėti ne žemesnį nei B+ „A.M.Best“ arba BBB „STANDART & POOR'S“ įmonės reitingą, arba panašų reitingą.

2.13. Filialai ir atstovybės

Bendrovė neturi filialų ir atstovybių.

2.14. Svarbūs įvykiai, įvykę po finansinių metų pabaigos

Informacija apie nuo praėjusio ataskaitinio laikotarpio pabaigos svarius įvykius, kurie nėra bendrovės komercinė paslaptis ir apie kuriuos tikslinga pranešti, pateikiama finansinių ataskaitų aiškinamajame rašte.

2.15. Bendrovės tyrimai ir plėtros veikla

Ataskaitiniu laikotarpiu bendrovė nevykdė jokios tyrimų ar plėtros veiklos.

2.16. Bendrovės vykdomos socialinės iniciatyvos ir politika

Viena iš pagrindinių socialinės politikos sričių – socialinė partnerystė. Socialinė partnerystė – tai LJJL darbuotojų ir jos atstovų tarpusavio santykių sistema, kuria siekiama suderinti darbo santykių subjektų interesus.

Socialinės partnerystės šalys (socialiniai partneriai) – Profsąjungos ir Bendrovės atstovai.

2.17. Informacija apie skaidrumo politikos nuostatų laikymąsi

Bendrovė savo veikloje vadovaujasi 2010-07-14 Lietuvos Respublikos Vyriausybės nutarimu Nr. 1052 „Dėl Valstybės valdomų įmonių veiklos skaidrumo užtikrinimo gairių aprašo

patvirtinimo ir koordinuojančios institucijos paskyrimo“ patvirtintomis Skaidrumo politikos nuostatomis ir jų laikosi:

1. Bendrovė vadovaujasi Bendrovių valdymo kodekso nuostatomis dėl informacijos atskleidimo.
2. Bendrovė viešai skelbia tikslus ir užduotis, finansinius ir kitus veiklos rezultatus, esamą darbuotojų skaičių, metinį darbo užmokesčio fondą, valstybės valdomos įmonės vadovų ir jų pavaduotojų mėnesinę algą, finansiniais metais įvykdytus, vykdomus ir planuojamus pirkimus ir investicijas.
3. Bendrovės atskleidžiama informacija, įskaitant rengiamus metinius pranešimus ir šešių mėnesių tarpinius pranešimus, veiklos ataskaitas ir tarpines šešių mėnesių veiklos ataskaitas, objektyviai atspindi valstybės bendrovės veiklos pobūdį, esamas ir tolesnes įmonės veiklos kryptis, uždavinius ir tikslus, veiklos rezultatus ir laimėjimus.
4. Informacija apie bendrovę pasiekama visuomenei (skelbiama įmonės interneto svetainėje).
5. Bendrovė apskaitą tvarko pagal tarptautinius apskaitos standartus.
6. Bendrovė rengia tarpinius (3, 6, 9 ir 12 mėnesių) finansinių ataskaitų rinkinius.
7. Bendrovė metinių finansinių ataskaitų rinkinių auditą atlieka pagal tarptautinius audito standartus.
8. Visa informacija interneto svetainėje talpinama Skaidrumo gairėse numatyta tvarka ir terminais.

III. INFORMACIJA APIE BENDROVĖS AKCIJAS IR AKCININKUS

3.1. Bendrovės akcininkų teisės

Bendrovės akcijos suteikia jos savininkams (akcininkams) vienodas teises. Visuotinio akcininkų susirinkimo kompetencija, akcininkų turtinės ir neturtinės teisės ir jų įgyvendinimas numatytas bendrovės įstatuose, Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatyme.

Bendrovės akcininkų turtinės teisės:

1. Gauti Bendrovės pelno dalį (dividendus);
2. Gauti Bendrovės lėšų, kai Bendrovės įstatinis kapitalas mažinamas siekiant akcininkams išmokėti bendrovės lėšų;
3. Nemokamai gauti akcijų, kai įstatinis kapitalas didinamas iš Bendrovės lėšų, išskyrus Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatyme nustatytas išimtis;
4. Pirmumo teise įsigyti Bendrovės išleidžiamų akcijų ar konvertuojamųjų obligacijų, išskyrus atvejį, kai visuotinis akcininkų susirinkimas Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymo nustatyta tvarka nusprendžia pirmumo teisę visiems akcininkams atšaukti;
5. Įstatymų nustatytais būdais skolinti Bendrovei, tačiau Bendrovė, skolindamasi iš savo akcininkų, neturi teisės įkeisti akcininkams savo turto. Bendrovei skolinantis iš akcininko, palūkanos negali viršyti paskolos davėjo gyvenamojoje ar verslo vietoje esančių komercinių bankų vidutinės palūkanų normos, galiojusios paskolos sutarties sudarymo momentu. Tokiu atveju Bendrovei ir akcininkams draudžiama susitarti dėl didesnių palūkanų dydžio;
6. Gauti likviduojamos Bendrovės turto dalį;
7. Kitas Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymo ir kitų įstatymų nustatytas turtines teises.

Bendrovės akcininkų neturtinės teisės:

1. Dalyvauti visuotiniuose akcininkų susirinkimuose;

2. Iš anksto pateikti bendrovei klausimų, susijusių su visuotinių akcininkų susirinkimų darbotvarkės klausimais;
3. Pagal akcijų suteikiamas teises balsuoti visuotiniuose akcininkų susirinkimuose;
4. Gauti informaciją apie Bendrovę jos įstatuose nustatyta tvarka;
5. Kreiptis į teismą su ieškiniu, kad Bendrovei būtų atlyginta žala, kuri susidarė dėl Bendrovės vadovo ir valdybos narių pareigų, nustatytų šiuose įstatuose, Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatyme ir kituose įstatymuose, nevykdymo ar netinkamo vykdymo, taip pat kitais įstatymų nustatytais atvejais;
6. Kitos Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymo ir kitų įstatymų nustatytos neturtinės teisės.

Viena Bendrovės paprastoji vardinė 1 lito nominalios vertės akcija visuotiniame akcininkų susirinkime suteikia vieną balsą. Balsavimo teisę visuotiniuose akcininkų susirinkimuose suteikia tik visiškai apmokėtos akcijos. Teisė balsuoti visuotiniuose akcininkų susirinkimuose gali būti uždrausta ar apribota Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymo ir kitų įstatymų nustatytais atvejais, taip pat kai ginčijama nuosavybės teisė į akciją. Akcininkų, turinčių specialių kontrolės teisių, nėra.

3.2. Akcininkų tarpusavio susitarimai

Akcininkų tarpusavio susitarimų apie kuriuos emitentas žino ir dėl kurių gali būti ribojamas vertybinių popierių perleidimas ir (arba) balsavimo teisės – nėra.

3.3. Savų akcijų įsigijimas

Per 2013 m. ataskaitinį laikotarpį bendrovė savų akcijų neįsigijo, neperleido ir neturi. Nėra jokių emitento valdymo organų įgaliojimų išleisti ar supirkti emitento akcijas.

Bendrovės visuotinis akcininkų susirinkimas turi išimtinę teisę išleisti ir supirkti nuosavas akcijas.

Informacijos apie tiesiogiai arba netiesiogiai valdomus LJJL akcijų paketus bendrovė neturi, pranešimų apie tai gauta nėra.

3.4. Dividendų politika

Bendrovė per 2011 ir 2012 finansinius metus dividendų nemokėjo.

IV. INFORMACIJA APIE BENDROVĖS VALDYMO ORGANUS

4.1. Stebėtojų taryba

Nr.	Vardas, pavardė	LJJL akcijos	Kadencija	Veiklos sritis
1	Tomas Karpavičius (pirmininkas)	Neturi	Nuo 2011-11-28 Pirmininkas nuo 2011-12-22	LR Susisiekimo ministerijos darbuotojas
2	Ona Barauskienė	Neturi	Nuo 2009-11-19	LR Susisiekimo ministerijos darbuotoja
3	Evaldas Zacharevičius	21081 = 0,01% balsų dalies	Nuo 2009-11-19	Lietuvos saugios laivybos administracijos darbuotojas
4	Gytis Kaminskas	Neturi	Nuo 2012-	Advokatų profesinės bendrijos

			04-27	„BalticLegalSolutions Lietuva“ partneris, advokatas
5	Laimutė Tinglum	Neturi	Nuo 2012-04-27	UAB „SkandinavianAccountingandConsulting“ partnerė, direktorė ir auditorė

Stebėtojų taryba yra kolegialus Bendrovės veiklos priežiūrą atliekantis organas, kurį 4 metams iš 5 narių renka visuotinis akcininkų susirinkimas. Stebėtojų tarybos nario kadencijų skaičius neribojamas. Stebėtojų tarybai vadovauja jos pirmininkas, kurį iš savo narių renka stebėtojų taryba. Stebėtojų taryba:

1. Renka valdybos narius ir atšaukia juos iš pareigų. Jei Bendrovė dirba nuostolingai, stebėtojų taryba privalo svarstyti, ar valdybos nariai tinka eiti pareigas;
2. Prižiūri valdybos ir Bendrovės vadovo veiklą;
3. Pateikia visuotiniam akcininkų susirinkimui atsiliepimus ir pasiūlymus dėl Bendrovės veiklos strategijos, metinių finansinių ataskaitų rinkinio, pelno (nuostolių) paskirstymo projekto ir Bendrovės metinio pranešimo, taip pat valdybos bei Bendrovės vadovo veiklos;
4. Teikia siūlymus valdybai ir Bendrovės vadovui atšaukti jų sprendimus, kurie prieštarauja įstatymams ir kitiems teisės aktams, Bendrovės įstatams ar visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimams;
5. Sprendžia kitus Bendrovės visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimuose stebėtojų tarybos kompetencijai priskirtus Bendrovės ir jos valdymo organų veiklos priežiūros klausimus.
6. Stebėtojų taryba neturi teisės Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymo ir Bendrovės įstatų jos kompetencijai priskirtų funkcijų pavesti ar perduoti vykdyti kitiems Bendrovės organams.
7. Stebėtojų taryba turi teisę prašyti Bendrovės valdybą ir Bendrovės vadovą pateikti su Bendrovės veikla susijusius dokumentus.

Stebėtojų tarybos nariai privalo saugoti komercines (gamybines) paslaptis, konfidencialią informaciją, kurias jie sužinojo būdami stebėtojų tarybos nariais.

4.2. Valdyba

Nr.	Vardas, pavardė	LJL akcijos	Kadencija	Veiklos sritis
1	Saulius Girdauskas (pirmininkas)	Neturi	Nuo 2013-02-15 Pirmininkas nuo 2013-02-27	LR Susisiekimo ministerijos darbuotojas
2	Andrius Šniuolis	Neturi	Nuo 2012-09-13	LR Susisiekimo ministerijos darbuotojas
3	Eglė Vyšniauskaitė	Neturi	Nuo 2012-09-13	LR Susisiekimo ministerijos darbuotojas
4	Stepas Telešius	Neturi	Nuo 2012-06-07	ACME grupės įmonių bendraturtis, direktorius, valdybų narys
5	Mindaugas Utkevičius	Neturi	Nuo 2012-06-07	AS LHV Capital partneris

Bendrovės valdyba yra kolegialus valdymo organas, kurį sudaro 5 nariai. Valdybos narius 4 metams renka stebėtojų taryba. Valdyba iš savo narių renka valdybos pirmininką.

Valdybos nariu gali būti renkamas tik fizinis asmuo. Valdybos nariu negali būti: bendrovės stebėtojų tarybos narys ir asmuo, kuris pagal Lietuvos Respublikos teisės aktus negali eiti šių pareigų.

Valdybos narių ir pirmininko kadencijų skaičius neribojamas.

Valdyba svarsto ir tvirtina:

1. Bendrovės veiklos strategiją;
2. Bendrovės metinį pranešimą;
3. Bendrovės valdymo struktūrą ir darbuotojų pareigybes;
4. Pareigybes, į kurias darbuotojai priimami konkurso tvarka;
5. Bendrovės filialų ir atstovybių nuostatus;
6. Prekių, darbų ir paslaugų pirkimo tvarką.

Valdyba renka ir atšaukia Bendrovės vadovą, nustato jo atlyginimą, kitas darbo sutarties sąlygas, tvirtina pareiginius nuostatus, skatina jį ir skiria nuobaudas.

Valdyba nustato informaciją, kuri laikoma Bendrovės komercine (gamybine) paslaptimi ir konfidencialia informacija. Komercine (gamybine) paslaptimi ir konfidencialia informacija negali būti laikoma informacija, kuri pagal Lietuvos Respublikos akcinių bendrovių įstatymą ir kitus įstatymus turi būti vieša.

Valdyba priima:

1. Sprendimus Bendrovei tapti kitų juridinių asmenų steigėja, dalyve;
2. Sprendimus steigti Bendrovės filialus ir atstovybes;
3. Sprendimus dėl ilgalaikio turto, kurio balansinė vertė didesnė kaip 10 milijonų litų, investavimo, perleidimo, nuomos (skaičiuojama atskirai kiekvienai sandorio rūšiai);
4. Sprendimus dėl ilgalaikio turto, kurio balansinė vertė didesnė kaip 10 milijonų litų, įkeitimo ir hipotekos (skaičiuojama bendra sandorių suma);
5. Sprendimus dėl kitų asmenų prievolių, kurių suma didesnė kaip 10 milijonų litų, įvykdymo laidavimo ar garantavimo;
6. Sprendimus įsigyti ilgalaikio turto už kainą, didesnę kaip 10 milijonų litų;
7. Lietuvos Respublikos įmonių restruktūrizavimo įstatymo nustatytais atvejais - sprendimą restruktūrizuoti Bendrovę;
8. Sprendimus leisti bendrovės vadovui sudaryti sandorius (išskyrus išvestinių finansinių priemonių, valiutos pirkimo-pardavimo, laivų bei laivų jūrinių rizikų draudimo sandorius), kurių vertė didesnė negu 2.000.000 LTL (be mokesčių) ir darbų pirkimo sandorius, kurių vertė didesnė negu 3.000.000 LTL (be mokesčių).
9. Kitus visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimuose valdybos kompetencijai priskirtus sprendimus.

Valdyba analizuoja ir vertina Bendrovės vadovo pateiktą medžiagą apie:

1. Bendrovės veiklos strategijos įgyvendinimą;
2. Bendrovės veiklos organizavimą;
3. Bendrovės finansinę būklę;
4. Ūkinės veiklos rezultatus, pajamų ir išlaidų sąmatas, inventorizacijos ir kitus turto pasikeitimo apskaitos duomenis.

Valdyba analizuoja, vertina Bendrovės metinių finansinių ataskaitų rinkinį, pelno (nuostolių) paskirstymo projektą ir kartu su Bendrovės metiniu pranešimu teikia juos stebėtojų tarybai bei visuotiniam akcininkų susirinkimui.

Valdyba atsako už visuotinių akcininkų susirinkimų sušaukimą ir rengimą laiku.

Valdybos nariai privalo saugoti Bendrovės komercines (gamybines) paslaptis ir konfidencialia informaciją, kurias sužinojo būdami valdybos nariais.

Valdyba privalo laiku rengti visuotinius akcininkų susirinkimus ir užtikrinti tinkamą jų organizavimą.

Bendrovės įstatus keičia visuotinis akcininkų susirinkimas kvalifikuota balsų dauguma, kuri negali būti mažesnė kaip 2/3 visų susirinkime dalyvaujančių akcininkų akcijų suteikiamų balsų. Visuotiniam akcininkų susirinkimui priėmus sprendimą pakeisti Bendrovės įstatus, surašomas visas pakeistų įstatų tekstas ir po juo pasirašo visuotinio akcininkų susirinkimo įgaliotas asmuo.

Akcinių bendrovių įstatymo nustatytais atvejais Bendrovės įstatus keičia Bendrovės valdyba. Šiuo atveju pakeistus Bendrovės įstatus pasirašo valdybos pirmininkas.

Paskutinį kartą akcinės bendrovės „Lietuvos jūrų laivininkystė“ įstatų redakcija yra patvirtinta AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ visuotiniame akcininkų susirinkime, įvykusiame 2010 m. balandžio 30 d.

4.3. Vadovybė

Vardas, pavardė	LJL akcijos	Kadencija	Veiklos sritis
Audronis Lubys	Neturi	Nuo 2010-05-24	Generalinis direktorius
Arvydas Stropus	Neturi	Nuo 2001-06-27	Vyriausiasis buhalteris

Informacija apie LJL per ataskaitinį laikotarpį priskaičiuotas pinigų sumas valdymo organų (5) nariams:

Priskaičiuotos pinigų sumos už 2013 m. pirmąjį pusmetį

	Priskaičiuota pinigų suma, Lt	Perleistas turtas, Lt	Suteiktos garantijos
Administracijai	231.657	-	-
Valdybos nariams	-	-	-

Kitiems nariams, kurie nėra bendrovės darbuotojai ir su kuriais Bendrovė nėra sudariusi darbo sutarties iš bendrovės nėra gavę jokių kitų išmokų, tantjemų, perleisto turto ir suteiktų garantijų nėra.

Nėra susitarimų, numatančių dideles kompensacijas.

4.4. Kita informacija apie valdymo organus

- 2011 m. liepos 21 d. Stebėtojų tarybos posėdžio protokolo Nr. 3 pagrindu sudarytas LJL Audito komitetas iš trijų asmenų:
 - Jonas Nazarovas, AB DFDS Seaways vykduojantis direktorius;
 - Ligita Mikienė, UAB Koncerno „Achemos grupė“ bendrovės „Klaipėdos jūrų krovinių kompanija“ ekonomikos ir finansų direktoriaus pavaduotoja;
 - Dana Cemnolonskienė, l.e.p. VĮ Valstybės turto fondo Vidaus audito skyriaus viršininko pareigas.Kitų komitetų Bendrovėje nėra.
- AB SEB bankas turi teisę vienašališkai nutraukti kreditavimo sutartį tuo atveju, jeigu pagrindinis bendrovės akcininkas Lietuvos Respublika, nuosavybės teise valdantis 56,66 proc. bendrovės akcijų, be AB SEB banko sutikimo perleis bet kokią savo turimų Kredito gavėjo akcijų skaičių ir/ar atšaukia savo rašytinį įsipareigojimą neperleisti šių akcijų.
- Reikšmingų susitarimų tarp LJL ir jo organų, LJL vadovų, darbuotojų, numatančių kompensaciją, jei jie atsistatydintų arba būtų atleisti be pagrįstos priežasties arba jei jų darbas baigtųsi dėl LJL kontrolės pasikeitimo - nėra.

4. Susijusių šalių sandorių - nėra.

4.5. Bendrovės įstatų keitimo tvarka

Bendrovės įstatų keičia visuotinis akcininkų susirinkimas kvalifikuota balsų dauguma, kuri negali būti mažesnė kaip 2/3 visų susirinkime dalyvaujančių akcininkų akcijų suteikiamų balsų. Visuotiniam akcininkų susirinkimui priėmus sprendimą pakeisti Bendrovės įstatų, surašomas visas pakeistų įstatų tekstas ir po juo pasirašo visuotinio akcininkų susirinkimo įgaliotas asmuo.

Akcinių bendrovių įstatymo nustatytais atvejais Bendrovės įstatų keičia Bendrovės valdyba. Šiuo atveju pakeistus Bendrovės įstatų pasirašo valdybos pirmininkas.

V. KITA INFORMACIJA APIE BENDROVĘ

5.1. Informacija apie per ataskaitinį laikotarpį emitento vardu sudarytus žalingus sandorius

Per ataskaitinį laikotarpį LJJL vardu sudarytų žalingų sandorių, turėjusių ar ateityje galinčių turėti neigiamos įtakos LJJL veiklai ir (arba) veiklos rezultatams nėra. Sandorių, sudarytų esant interesų konfliktui tarp LJJL vadovų, kontroliuojančių akcininkų ar kitų susijusių šalių pareigų LJJL ir jų privačių interesų ir (arba) kitų pareigų taip pat nėra.

5.2. Duomenys apie viešai skelbtą informaciją

Emitentas, vykdydamas savo prievolės pagal jam taikomus vertybinių popierių rinką reglamentuojančius teisės aktus, 2013 m. pirmąjį pusmetį viešai paskelbė šią informaciją:

1. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ valdybos pirmininko išrinkimas.
2. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ 2012 m. dvylikos mėnesių tarpinė informacija.
3. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ eilinis visuotinis akcininkų susirinkimas.
4. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ 2013-04-26 eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimų projektai.
5. Papildyta AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ 2013-04-26 eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo darbotvarkė.
6. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ 2013-04-26 eilinio visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimai.
7. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ 2012 m. metinė informacija.
8. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ veiklos rezultatas ir 2012 m. trijų mėnesių tarpinė informacija.
9. AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ pranešimas apie balsavimo teisių netekimą.
10. Pataisytas AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ pranešimas apie balsavimo teisių netekimą.

Informacija paskelbta AB „Lietuvos jūrų laivininkystė“ internetinėje svetainėje <http://www.ljl.lt/lt/akcininkams/esiminiai-ivykiai/>

Generalinis direktorius



Audronis Lubys